



**Asamblea General  
Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

A/40/630

S/17458

12 septiembre 1985

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLÉS

**ASAMBLEA GENERAL**

Cuadragésimo período de sesiones

Temas 72, 73, 132, 133 y 138 del programa  
provisional\*

**EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION  
SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD  
INTERNACIONAL**

**APLICACION DE LAS DISPOSICIONES DE SEGURIDAD  
COLECTIVA DE LA CARTA DE LAS NACIONES UNIDAS  
PARA EL MANTENIMIENTO DE LA PAZ Y LA  
SEGURIDAD INTERNACIONALES**

**DESARROLLO Y FORTALECIMIENTO DE LA BUENA  
VECINDAD ENTRE ESTADOS**

**ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS ENTRE  
ESTADOS**

**INFORME DEL COMITE AD HOC PARA LA ELABORACION  
DE UNA CONVENCION INTERNACIONAL CONTRA EL  
RECLUTAMIENTO, LA UTILIZACION, LA  
FINANCIACION Y EL ENTRENAMIENTO DE  
MERCENARIOS**

**CONSEJO DE SEGURIDAD**

Cuadragésimo año

**Carta de fecha 11 de septiembre de 1985 dirigida al Secretario General por  
el Representante Permanente del Afganistán ante las Naciones Unidas**

Tengo el honor de informarle de que el Encargado de Negocios de la Embajada del Pakistán en Kabul fue convocado al Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Democrática del Afganistán a las 11.30 horas del 8 de septiembre de 1985 y que el Director del Primer Departamento Político le señaló lo siguiente:

"El Gobierno militar del Pakistán, en relación con sus anteriores acusaciones infundadas contra la República Democrática del Afganistán, ha afirmado una vez más que fuerzas armadas del Afganistán abrieron fuego contra el puesto de Laka Tiga, en la zona de Arawali, en el Kurram, el día 26 de agosto de 1985. Asimismo, ha afirmado que los días 24, 27 y 31 de agosto de 1985 las zonas de Teri Mangal y del paso de Peiwar Kotal, en el Kurram, se vieron sometidas a bombardeos de artillería pesada.

\* A/40/150.

El Gobierno de la República Democrática del Afganistán, tras realizar una cuidadosa y minuciosa investigación, considera que los cargos del Gobierno militar del Pakistán carecen totalmente de verosimilitud y los rechaza categóricamente. Las autoridades del Pakistán deberían poner fin a ese tipo de acusaciones falaces contra la República Democrática del Afganistán."

Tengo el honor de solicitar a Vuestra Excelencia que tenga a bien hacer distribuir esta carta como documento de la Asamblea General, en relación con los temas 72, 73, 132, 133 y 138 del programa provisional, y como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) M. Farid ZARIF  
Embajador  
Representante Permanente

